
Les ressources documentaires médicales

A. A la bibliothèque de l'ETI

1. La classification

Dictionnaires médicaux : principaux indices de classification

610.3	Médecine (EN-DE-FR-IT-ES-RU-Multilingues)
611.003	Anatomie
611.803	Neurosciences
612.603	Sexualité
613.203	Diététique
613.803	Drogue – stupéfiants – toxicomanie
614.03	Sport - Médecine sportive – science du sport
615.03	Pharmacologie – médicaments
615.9003	Toxicologie
616.8903	Psychiatrie

La bibliothèque possède d'autres dictionnaires médicaux spécialisés, par exemple en cardiologie, en odontostomatologie, ophtalmologie, etc.

Pour trouver l'indice de classification, consulter la Classification Dewey qui se trouve sur les tablettes de la bibliothèque.

2. Dictionnaires médicaux

a) Monolingues

Anglais (EN)

Dorland's pocket medical dictionary. - 26th ed. – Philadelphia : W.B. Saunders, 2001

610.3 DORP

Harrison's principles of internal medicine. - 11th ed. -New York : McGraw-Hill, 1987

616 HAR

Allemand (DE)

Psyrembel Klinisches Wörterbuch. - 262 Aufl. – Berlin : de Gruyter, 2007

610.3 PSC 2007

Roche Lexikon Medizin. – 3. Aufl. - München : Urban & Schwarzenberg, 1993

610.3 ROC

Français (FR)

Larousse médical. - Paris : Larousse, 2003

610.3 LAR

b) Bilingues

I. Allemand – Français / Français – Allemand

FR – DE / DE - FR

Dictionnaire médical : français-allemand, allemand-français = Medizinisches Wörterbuch : deutsch-französisch, französisch-deutsch / éd. par Dieter Werner Unseld. - Stuttgart : Medpharm Scientific Publ., 1993

610.3 UNS

FR - DE

Nöhring, Jürgen. - Dictionnaire de médecine. 1, Französisch-Deutsch = Wörterbuch der Medizin / Fritz-Jürgen Nöhring. - Wiesbaden : O. Brandstetter, 1995

610.3 NOR

II. Anglais – Français / Français – Anglais

FR-EN / EN-FR

Dorland dictionnaire médical bilingue : français-anglais, anglais-français / coord. de l'édition française François Maniez. - Issy-les-Moulineaux : Elsevier Masson, 2009. Traduit de la 28e éd. de: Dorland's pocket medical dictionary

610.3 DORfr 2009

peaus.
dermatose **dermatosis** terme désignant toute maladie de la peau, notamment celles qui ne sont pas caractérisées par une inflammation. **d. papuleuse noire** **d. papulosa nigra** forme de kératose séborrhéique principalement constatée chez les Noirs, avec de multiples papules miliaires pigmentées, généralement localisée sur les os des joues, mais atteignant parfois le visage et le cou de manière plus abondante. **d. pigmentaire progressive** **progressive pigmentary** **d. maladie de Schamberg**. **d. professionnelle des boulangers** **baker's itch** l'une des nombreuses dermatoses inflammatoires des mains qui s'observe chez les boulangers, telles que le tinea unguium ou les réactions allergiques aux constituants de la farine. **d. pustuleuse sous-cornée** **subcorneal pustular** **d. dermatose bulleuse** ressemblant à la dermatite herpétiforme, avec des vésicules tantôt seules, tantôt regroupées et des boutons pustuleux stériles localisés sous le stratum corneum de la peau.

EN - FR

Gladstone, William J. - Dictionnaire anglais-français des sciences médicales et paramédicales = English-French dictionary of medical and paramedical sciences. - 5e éd. - St Hyacinthe Québec : Edisem, 2002

610.3 GLA 2002

III. Allemand – Anglais / Anglais - Allemand

EN - DE

Friedbichler, Ingrid. - KWiC-Web **Fachwortschatz** Medizin : Englisch : Sprachtrainer & Fachwörterbuch in einem : KWiC - Key words in context. – 2. Aufl. - Stuttgart : Thieme, 2007

610.3 FRI

transplant [trænsplɑːnt] v. [træns-] n term

(v) to transfer or graft tissues from a donor [don] to a recipient

(n) tissue or organ which is transposed

(re¹/auto²)transplantation n term • (non)transplanted³ adj

• (pre/post)transplant adj

» *Dialysis [daɪəlɪsɪs] and renal transplantation afford⁴ excellent survival in patients with ESRD⁵. Carefully selected patients in their 60s have undergone transplantation successfully.*

i Use **transplant** surgery / recipient⁶ / patient / candidate / failure⁷ / center / setting / kidney⁸ • to undergo **transplantation** • **transplant-related** morbidity / complications • organ / heart / renal or kidney / **bone marrow**⁹ (abbr BMT) / single lung **transplant(action)** • **pretransplant** transfusion / management • **posttransplant** course / immunosuppression • (non)transplant patient / organ / tissue / kidney

transplantieren, Transplantat

Retransplantation¹ Autotransplantation² transplantiert³ ermöglichen⁴ End-stage renal disease, terminale Niereninsuffizienz⁵ Transplantatempfänger(in)⁶ Transplantatversagen⁷ Transplantationsniere⁸ Knochenmarktransplantation⁹

EN - DE

Nöhring, Jürgen. - Fachwörterbuch Medizin = Medical dictionary. – Langenscheidt, 2003

610.3 NOEH

demedicalization Demedikalisierung f

dement Schwachsinnige(r) m, Blöde(r) m

demented dement, schwachsinnig, blöd

demented disintegration of thoughts (Neur) Gedankenzerfall m

dementia Dementia f, Demenz f, erworbener Schwachsinn f, Verblödung f, Wahnsinn m, Irrsinn m

dementia arising in presenium (Neur) Demenz f im Präsenium

dementia arising in senium (Neur) Demenz f im Senium

DE – EN / EN- DE

Nöhring, Jürgen. - Langenscheidts Fachwörterbuch Medizin = Langenscheidt's medical dictionary. - 3. Aufl. – Berlin : Langenscheidt, 1996-2002

Vol. 1 : Englisch-Deutsch ; vol. 2 : Deutsch-Englisch

610.3 NOHR

memory cell (*Immun*) Memory-Zelle *f*, Gedächtniszelle *f*

~**hallucination** (*Neur*) Erinnerungshalluzination *f*

~ **image** (*Neur*) Erinnerungsbild *n*

~ **loss** Gedächtnisverlust *m*, Erinnerungslücke *f*

~ **span** (*Neur*) Kurzzeitgedächtnis *n*, Gegenwartsdauer *f*

~ **trace** (*Neur*) Engramm *n*, Gedächtnisspur *f*, Erinnerungsbild *n*

DE – EN / EN - DE

Reuter, Peter. - Der grosse Reuter : Springer Universalwörterbuch Medizin, Pharmakologie und Zahnmedizin : Deutsch-Englisch. - Berlin : Springer, 2005

610.3 REUD (Deutsch-English)**610.3 REUE** (Englisch – Deutsch)

ierenen

memolry ['meməri:] *noun, plural -ries*: **1.** Gedächtnis *nt*, Erinnerung(svermögen *nt*) *f*, Merkfähigkeit *f* **from/by memory** aus dem Gedächtnis/Kopf, auswendig **2.** Erinnerung *f* (*of an*)

behavioral memory: Verhaltensgedächtnis *nt*

behavioural memory: (*brit.*) → *behavioral memory*

declarative memory: deklaratives Gedächtnis *nt*, explizites Gedächtnis *nt*

declarative (long-term) memory: deklaratives Langzeitgedächtnis *nt*

echoic memory: akustisches/echoisches Gedächtnis *nt*

episodic memory: episodisches Langzeitgedächtnis *nt*

episodic long-term memory: episodisches Langzeitgedächtnis *nt*

eye memory: visuelles/ikonisches Gedächtnis *nt*

genetic memory: genetisches Gedächtnis *nt*

iconic memory: visuelles/ikonisches Gedächtnis *nt*

immunological memory: immunologisches Gedächtnis *nt*
impaired memory: Hypomnesie *f*
knowledge memory: Wissensgedächtnis *nt*
long-term memory: Langzeitgedächtnis *nt*
neuronal memory: neuronales Gedächtnis *nt*
photographic memory: photographisches Gedächtnis *nt*
primary memory: primäres Gedächtnis *nt*
procedural memory: nicht-deklaratives Gedächtnis *nt*,
 prozedurales Gedächtnis *nt*, implizites Gedächtnis *nt*
procedural long-term memory: prozedurales Langzeitgedächtnis *nt*
remote memory: Altgedächtnis *nt*
secondary memory: Sekundärgedächtnis *nt*
semantic memory: semantisches Langzeitgedächtnis *nt*
semantic long-term memory: semantisches Langzeitgedächtnis *nt*
sensory memory: sensorisches Gedächtnis *nt*
short-term memory: Kurzzeitgedächtnis *nt*
tertiary memory: tertiäres Gedächtnis *nt*
visual memory: visuelles Gedächtnis *nt*

EN – DE / DE – EN

Unsel, Dieter Werner. - Medical dictionary of the English and German languages = Medizinisches Wörterbuch der deutschen und englischen Sprache. - 11th ed. - Stuttgart : Wissenschaftliche Verlagsgesellschaft, 1996

610.3 UNSen 1996

c) Trilingues

EN (définitions) – DE (index) - FR (index)

Veillon, Emmanuel. - Medical dictionary : addendum = Dictionnaire médical : addenda = Medizinisches Wörterbuch : Ergänzungsband. - 6. Aufl. - Cairo : Dar Al-Kitab Al-Masri; 1997

610.3 VEI 1997¹

- branoïde
 23376 **memory** / Mneme *f* (μνήμη = Gedächtnis) /
 mémoire *f*
 23377 **memory, affect** / Affektgedächtnis *n* (für
 seelische Bewegungen) / mémoire affec-
 tive *f*
 23378 **memory, anterograde** / Gedächtnis, antero-
 grades *n* (für Vergangenes, aber nicht für
 Gegenwärtiges) / mémoire antérograde *f*
 23379 **memory, coast** / Tropenamnesie *f* (Erin-
 nerungsverlust an Westküste Afrikas) /
 amnésie tropicale *f*
 23380 **memory, kinesthetic** / Gedächtnis, kinäs-
 thetisches *n* (für körperliche Bewegung) /
 mémoire cinesthésique *f*
 23380a **memory, loss of** / «Gedächtnis-
 schwund» *m* (älterer Menschen in Wirk-
 lichkeit Hypertrophie des so viel Altes

¹ Attention, ce dictionnaire comporte des erreurs et n'est donc pas fiable.

B. Ressources en lignes

1. Dictionnaires

a) Le Répertoire des bases de données et ouvrages de référence en ligne (Rebador) permet d'accéder aux titres de bases de données, ouvrages de référence et **dictionnaires en ligne**

<http://www.unige.ch/biblio/plus/ressources/rep2.php>

FR - EN - LAT/ EN – FR - LAT – définitions en français

Grand Dictionnaire Terminologique de l'Office québécois de la langue française.
Contenu : 3 millions de termes en français et en anglais ; dictionnaire généraliste ; contenu médical détaillé

http://www.granddictionnaire.com/btml/fra/r_motclef/index1024_1.asp

The screenshot displays the search interface of the Grand Dictionnaire Terminologique. The search term 'démence' is entered in the search box. The results are organized into three columns of folders, each containing a list of related terms. The first column lists various types of dementia, such as 'démence de Heller', 'démence de type Alzheimer', and 'démence frontotemporale'. The second column lists 'démence juvénile', 'démence lacunaire', 'démence métabolique', and 'démence paralytique'. The third column lists 'démence sénile', 'démence sénile de type Alzheimer', 'démence sous-corticale', and 'démence vasculaire'. Below the search results, the definition of 'démence' is provided in French, followed by the English translation 'Alzheimer's disease' and its definition.

1. Recherche

Langue d'interrogation : français | Langue de l'équivalent : anglais

Interrogation : ?

par terme dans la définition

français

- démence
 - droit (1)
 - médecine (5)
 - psychologie (1)
- démence à corps de Lewy
- démence à infarctus cérébraux multiples
- démence à infarctus multiples
- démence alcoolique
- démence artériopathique
- démence associée au sida
- démence athérosclérotique
- démence avec corps de Lewy
- démence corticale

français

- démence de Heller
- démence de Meynert
- démence de type Alzheimer
- démence de type Huntington
- démence de type paralysie supranucléaire progressive
- démence de type Parkinson
- démence de type Pick
- démence due à un traumatisme crânien
- démence du sida
- démence frontotemporale
- démence fronto-temporale
- démence hémiphrénique

français

- démence juvénile
- démence lacunaire
- démence métabolique
- démence mixte
- démence organique
- démence paralytique
- démence paranoïaque
- démence paranoïde
- démence par artériosclérose
- démence précoce
- démence présénile
- démence pugilistique
- démence secondaire à des infarctus multiples

français

- démence sénile
- démence sénile de type Alzheimer
- démence sous-corticale
- démence traumatique
- démence vasculaire
- démence vasculaire
- démence vésanique

1. Recherche Accueil du GDT | Préférences | Assistance et commentaires | Aide

Langue d'interrogation : français | Langue de l'équivalent : anglais

Interrogation : ?

par terme dans la définition

français

- démence athérosclérotique
- démence avec corps de Lewy
- démence corticale
- démence de Heller
- démence de Meynert
- démence de type Alzheimer
 - médecine (1)
- démence de type Huntington
- démence de type paralysie supranucléaire progressive

Domaine(s) : - médecine
neurologie
sémiologie et pathologie

français maladie d'Alzheimer n. f.

anglais [Alzheimer's disease](#)

Définition :
Maladie dégénérative du système nerveux central d'origine inconnue, qui se manifeste cliniquement par un syndrome démentiel lentement évolutif avec aphasia, apraxie et agnosie, anatomiquement par une atrophie progressive de l'écorce cérébrale, et histologiquement par la présence, dans le cerveau, de plaques séniles et de dégénérescences neurofibrillaires.

Sous-entrée(s) :

synonyme(s)
alzheimer n. m.

quasi-synonyme(s)
 démence de type Alzheimer n. f.
 DTA n. f.
 démence sénile de type Alzheimer n. f.
 DSTA n. f.

abréviation(s)
 MA n. f.
 M.A. n. f.

Note(s) :

La maladie d'Alzheimer a été décrite par Alzheimer en 1906 et reconnue comme entité par Kraepelin en 1911. Cette

DE

Duden – Wörterbuch medizinischer Fachausdrücke

http://lexika.tanto.de/?TANTO_KID=unigeneve&TANTO_AGR=36321

Library Information Portal

SUCHBEGRIFF  SUCHEN

ARTIKEL

Demenz w, -, -en, in fachspr. Fügungen: **Dementia**, Pl.: ...iae: erworben, auf degenerativen Hirnveränderungen beruhender Verlust kognitiver Fähigkeiten; besonders beeinträchtigt sind (Neu-)Gedächtnis, Orientierungs- u. Urteilsfähigkeit, Intelligenz.

Quelle: Duden - Das Wörterbuch medizinischer Fachausdrücke. 6., vollständig überarbeitete und ergänzte Auflage. Mannheim, Leipzig, Wien, Zürich: Dudenverlag 1998.

Verlag: © Dudenverlag

EN

Oxford Reference Online (Premium)
Subject Reference – Medicine

http://www.oxfordreference.com/views/SUBJECT_SEARCH.html?subject=s14

Contient les dictionnaires médicaux suivants :

- * The Oxford Companion to the Body
- * A Dictionary of Dentistry
- * A Dictionary of Food and Nutrition
- * Concise Medical Dictionary (à la bibliothèque, 3rd ed., 1990, cote 610.3 MArEn)
- * An A-Z of Medicinal Drugs
- * The Oxford Companion to Medicine
- * A Dictionary of Nursing
- * A-Z of Plastic Surgery
- * A Dictionary of Psychology

- * A Dictionary of Public Health
- * The Oxford Dictionary of Sports Science & Medicine (à la bibliothèque, 2nd ed., 1996, cote 614.03 KENen ainsi que la traduction en allemand 614.03 KENde, en italien 614.03 KENit et en espagnol 614.03 KENel)

Results from your search for **memory dementia** | [PRINT SEARCH RESULTS](#) | [EMAIL SEARCH RESULTS](#) | [WIDEN YOUR SEARCH](#) | [SEARCH TIPS](#)

Reorder results by category

Subject reference: [longer entries](#) | [shorter entries](#)

REORDER THESE RESULTS ALPHABETICALLY
[HELP](#)

Search level: All search terms in entry headings [info]
Subjects searched: **Medicine**
Displaying 10 of 10 results

Refine by Book

- [The Oxford Companion to the Body](#) (2 hits)
- [Concise Medical Dictionary](#) (1 hit)
- [The Oxford Companion to Medicine](#) (1 hit)
- [A Dictionary of Nursing](#) (1 hit)
- [A Dictionary of Psychology](#) (1 hit)
- [A Dictionary of Public Health](#) (3 hits)
- [The Oxford Dictionary of Sports Science & Medicine](#) (1 hit)

1. dementia
...Last scene of all, / That ends this strange eventful history, / Is second childishness, and mere oblivion, / Sans teeth, sans eyes, sans taste, sans everything / We all fear disintegration of the mind, and rightly so; it robs us of our dignity. ...
(From *The Oxford Companion to the Body* in Biological Sciences)

2. memory
A complex neurological and psychological phenomenon located in the cerebral cortex, comprising short-term and long-term memory, sensory and psychological associations, as with sights, sounds, smells. Many aspects are poorly understood, despite decades ...
(From *A Dictionary of Public Health* in Medicine)

b) Dictionnaires médicaux sur le web

DE - EN / EN-DE

Das HEXAL Englischwörterbuch Medizin

<http://www.englischwoerterbuch-medizin.de/>

Startseite / [Englischwörterbuch Medizin](#)

Das HEXAL Englischwörterbuch Medizin

gedächtnis

de → eng eng → de

HEXAL ENGLISCH WÖRTERBUCH MEDIZIN

deutsch	englisch
Gedächtnis	memory.
Gedächtnisillusion	falsification of memory
Gedächtnislücke	memory gap
Gedächtnisstörung	memory disturbance
Gedächtniszelle	memory cell
Kurzzeitgedächtnis	short-term memory
Langzeitgedächtnis	long-term memory
Neugedächtnis	short-term memory

Relevante Links:
[HEXAL Medizinlexikon](#)

EN

Merriam-Webster Medical Dictionary

<http://www.nlm.nih.gov/medlineplus/mplusdictionary.html>

**Medical Dictionary**

9 entries found.

memory (noun)	Go
memory cell (noun)	
memory span (noun)	
memory trace (noun)	
immunological memory	

Main Entry: **mem-o-ry**

Pronunciation: \mem-(ə-)rē\

Function: *noun*

Inflected Form(s): *plural mem-o-ries*

1 a : the power or process of reproducing or recalling what has been learned and retained especially through associative mechanisms **b** : the store of things learned and retained from an organism's activity or experience as indicated by modification of structure or behavior or by recall and recognition

2 : a capacity for showing effects as the result of past treatment or for returning to a former condition—used especially of a material (as metal or plastic)

EN

Dorland's medical dictionary

http://www.mercksource.com/pp/us/cns/cns_hl_dorlands_split.jsp?pg=/ppdocs/us/commo/n/dorlands/dorland/misc/dmd-a-b-000.htm

Advanced Search

You can be more specific with your search by using the options below.

- * All of the words will search using all of the words entered, in no particular order.
- * The exact phrase will search only for the words you've entered in that exact order.
- * At least one of the words searches using any of the words you enter.
- * Without the words will exclude the entered terms from your search results and can be used in combination with any of the options above.

Search Using:

all of the words:

the **exact phrase:**

at least one of the words:

without the words:

SEARCH

59 results for **dementia memory alzheimer**

Your Search

dementia memory alzheimer

Search within current results

You asked for: **dementia memory alzheimer**

« Previous 15 Results | 1 2 3 4 | Next 15 Results »

Showing results 1-15 of 59 Show 15 Results per Page

Alzheimer's Disease - Page 2 of 15

...s Disease? **Alzheimer's** is a brain disease...and communicate. **Alzheimer's** is the most common cause of **dementia**, a general term...ongoing problems with **memory** and other mental...now we know that **Alzheimer's** and other forms...

Alzheimer's Disease - Page 3 of 15

...the Brain In people with **Alzheimer's**, microscopic structures...brain that are needed for **memory**, language, and reasoning...That's why people with **Alzheimer's** disease look normal, but cannot form new **memories** no matter how hard they try. 4a1769 Who Gets **Alzheimer's**? **Alzheimer's** disease...

RELATED TERMS

- alzheimer
- loved
- disease
- help
- dementia
- try saying

REFINE YOUR SEARCH

- ▣ Merck Source (59)
 - Condition Guides (1)
 - Health News (12)
- ▣ Health References (46)

DOCTOR'S BAG SEARCH TOOL

Download this desktop search tool to your computer and be one click away from health information on Merck

c) Bases de données spécialisées

I. PubMed²

Système de recherche d'informations médicales élaboré par la National Library of Medicine (NLM) aux Etats-Unis. Bibliographie médicale en médecine.

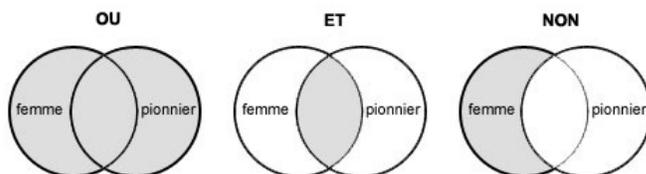
<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/sites/entrez?otool=ichbfmglib>

Contenu (95%) : Medline : base de données de références d'articles médicaux et biomédicaux ; 20 millions d'articles, dès 1950- ; base de données publique et gratuite ; ne contient pas les textes intégraux.

Opérateur booléen

ET / OU / SAUF permettent de combiner les termes de recherche.

- AND pour restreindre la recherche. Utilisé par défaut entre 2 termes.
- OR pour élargir la recherche
- NOT pour exclure certains termes de la recherche



[source : Bibliothèque et Archives Canada]

² Guide PubMed élaboré par les bibliothécaires de la faculté de médecine :

http://www.unige.ch/medecine/bibliotheque/Services/Formations/Guide_PubMed_BFM-fevrier2010.pdf

PubMed.gov
U.S. National Library of Medicine
National Institutes of Health

Search: PubMed
memory dementia (bilingual OR multilingual) NOT chinese

Results: 6

- [Multilingualism \(but not always bilingualism\) delays the onset of Alzheimer disease: evidence from a bilingual community.](#)
- 1. Chertkow H, Whitehead V, Phillips N, Wolfson C, Atherton J, Bergman H.
Alzheimer Dis Assoc Disord. 2010 Apr-Jun;24(2):118-25.
PMID: 20505429 [PubMed - indexed for MEDLINE]
[Related citations](#)
- [Verbal fluency in bilingual Spanish/English Alzheimer's disease patients.](#)
- 2. Salvatierra J, Rosselli M, Acevedo A, Duara R.
Am J Alzheimers Dis Other Demen. 2007 Jun-Jul;22(3):190-201.
PMID: 17606528 [PubMed - indexed for MEDLINE]
[Related citations](#)

Cliquer sur le titre de la référence permet de lire l'abstract.

Sur la droite de l'écran un bouton apparaît. Cliquer sur ce bouton pour :

- Obtenir le texte intégral en ligne** : si l'article est disponible online. Cliquer sur pour afficher l'article en texte intégral.
- Rechercher le document dans une bibliothèque** pour localiser une version imprimée du document. Cliquer sur pour identifier la bibliothèque qui possède le document imprimé.
- Commander le document** via [le service de prêt entre bibliothèques](#)

Recherche avancée – *Advanced search* (Pour préciser et affiner la recherche)

Permet d'élaborer une équation de recherche : choisir un champ author, title, journal et associer un terme à ce champ.

PubMed Advanced Search

Search Box [Limits](#) [Details](#) [Help](#)
Search Preview Clear

Search Builder

Author scott AND Add to Search Box

Most Recent Queries

- hor]) AND dementia[Title] Limits: **Journal Article, English, published in the last 2 years**
- hor]) AND dementia[Title] Limits: **English**
- hor]) AND dementia[Title] Limits: **French, German**
- hor]) AND dementia[Title]
- Author] AND dementia

Limites

Limits

Dates	
Published in the Last	2 years

Type of Article	Languages
<input type="checkbox"/> Interview	<input checked="" type="checkbox"/> English
<input type="checkbox"/> Introductory Journal Article	<input type="checkbox"/> French
<input checked="" type="checkbox"/> Journal Article	<input type="checkbox"/> German
<input type="checkbox"/> Lectures	<input type="checkbox"/> Italian

Exemple : Search (**scott[Author]**) AND **dementia[Title]** Limits: **Journal Article, English, published in the last 2 years**

II. Embase³

<http://www.embase.com/home>

Embase est une base de données bibliographique dans le domaine pharmacologique et médical. Base de données commerciale (payante) produite par Elsevier, avec des liens sur les versions électroniques des revues Elsevier. 15 millions de références bibliographiques issues de 4000 revues, dès 1974.

Le contenu d'Embase est quasi identique à celui de PubMed, excepté dans le domaine de la pharmacologie où Embase est plus complet que PubMed. Il y a également plus de références bibliographiques de revues européennes dans Embase.

The screenshot shows the Embase Advanced Search interface. At the top, there is a navigation bar with 'Search', 'Entree', 'Journals', and 'Authors'. Below this is a secondary navigation bar with 'Quick', 'Advanced', 'Drug', 'Disease', 'Article', 'Session Results', 'Clipboard', 'Saved Clipboards', 'Email Alerts', and 'Saved Searches'. The main search area is titled 'Advanced Search' and contains a search box with the query: 'memory AND dementia AND (bilingual OR multilingual) NOT chinese'. Below the search box, there is a 'Search' button and a 'field limits' link. There are several checkboxes for refining the search: 'Map to preferred terminology (with spell check)', 'Also search as free text', 'Include sub-terms/derivatives (explosion search)', 'Search terms must be of major focus in articles found', and 'Search also for synonyms, explosion on preferred terminology'. The 'Search Publications from:' section has dropdown menus for '2007' and '2011', and a checked 'All Years' option. The 'Records from:' section has checked boxes for 'Embase' and 'MEDLINE'. The 'Quick Limits:' section has checkboxes for 'Humans', 'Animals', 'With abstract', 'Priority journals', 'Only in English', 'Article in Press', 'In Process', 'With molecular sequence number', and 'With clinical trial number'. The 'Advanced Limits:' section has a date range dropdown and an 'expand all' button. There are several expandable sections for 'Evidence Based Medicine', 'Publication Types', 'Areas of Focus', 'Article Languages', 'Gender', 'Age Groups', and 'Animal Study Types', each with a 'Limits selected: none' message. A 'Search' button is located at the bottom right of the search area.

³ Guide pour la recherche dans Embase :

<http://bibl.ulaval.ca/bd/embasecom.html>

d) Autres sources d'informations médicales sur le web

I. Compendium = Kompendium

Compendium suisse des médicaments = Arzneimittel-Kompendium der Schweiz

<http://www.kompendium.ch/>

Ouvrage de référence, destiné aux professionnels de la santé, et accessible au grand public. Contient des informations complètes en français et en allemand sur les médicaments délivrés en Suisse. Comprend les index des noms de spécialité, des principes actifs, et des firmes pharmaceutiques. Interface d'interrogation en français ou en allemand.

ARZNEIMITTEL-KOMPENDIUM DER SCHWEIZ®

Suche

<input checked="" type="radio"/> Präparatname	 Hilfe
<input type="radio"/> Wirkstoff (in deutsch)	 Hilfe
<input type="radio"/> Firma	 Hilfe
<input type="radio"/> Volltextsuche	 Hilfe

beginnt mit

II. Health On the Net Foundation (HON)

<http://www.hon.ch/>

Organisation non gouvernementale, la Fondation Health On the Net est la référence en matière de promotion et de mise à disposition de l'information en ligne sur la santé et la médecine, ainsi que de son utilisation appropriée et efficace.



Les objectifs du code de conduite HONcode sont d'améliorer la qualité, la crédibilité et la fiabilité des informations médicales et de santé disponibles en ligne, et de protéger les citoyens contre des informations imprécises ou sans preuve scientifique valide.

Le site web disponible en anglais, français, allemand, espagnol, chinois et polonais, d'adresse aux patients/particuliers, professionnels de la santé et aux webmasters.